Drucktaster

Montageöffnung von 16 mm

- Modulare Bauweise (Drucktaster + Gehäuse + Lampe + Schalter)
- Große Auswahl an Steuerungs- und Signalgeräten: beleuchtet, unbeleuchtet und Summer (Buzzer)
- UL- und cUL-Zulassung
- Entspricht EN60947-5-1, IEC947-5-1
- Schnelles und einfaches Zusammenbauen, Einrastschalter
- Große Schaltleistung: Standard- bis Mikrolast
- Hohe Zuverlässigkeit, IP65
- Geringe Montagetiefe, weniger als 28,5 mm unter der Abdeckung



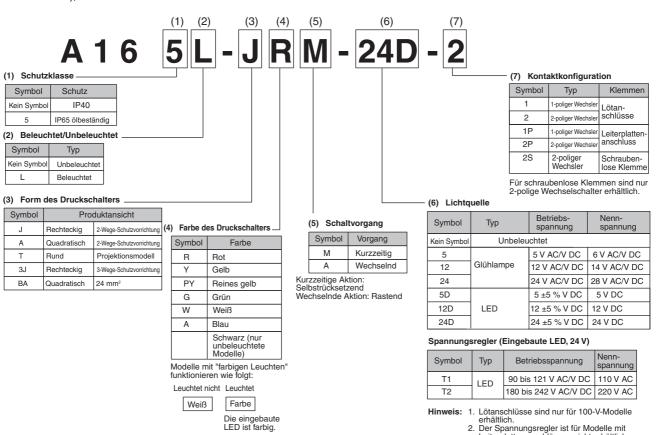
R;IR∋)

Struktur der Modellnummer

■ Bestellschlüssel

Komplett zusammengebaut

Die Modellnummern zur Bestellung von Gerätesätzen sind nachstehend aufgeführt. Der Bausatz besteht aus Drucktaster, Lampe (nur bei beleuchteten Modellen), Gehäuse und Schalter.



Leiterplattenanschlüssen nicht erhältlich

Bei Bausatz-Modellen sind keine Neonlampen erhältlich. Diese müssen bei Bedarf separat bestellt werden. Siehe Seite 13.

Modell	Beleuchtete Drucktaster	Unbeleuchtete Drucktaster
Drucktaster	Rechteckig	Rechteckig
	Quadratisch	Quadratisch
	Rund	Rund
Lampe	• LED Glühlampe Neonleuchte	
Gehäuse		
Schalter	Lötklemmen (Ohne Spannungsregler)	

Hinweis: Unbeleuchtete Modelle werden ohne Lampe geliefert.

Teilweise zusammengebaut

1. Drucktaster

Unbeleuchtet/Beleuchtet

A16 L- 2 3

1. Schutzklasse

Kein Code:IP40 5: IP65

2. Bauform

J: Rechteckig T: Rund A: Quadratisch

3. Beleuchtungsfarbe bei unbeleuchteter Ausführung

R: Rot G: Grün Y: Gelb W: Weiß A: Blau B: Schwarz

Beleuchtungsfarbe bei beleuchteter Ausführung

LED/Glühlampe

 R:
 Rot

 Y:
 Gelb

 PY:
 Reingelb

 W:
 Weiß

 A:
 Blau

 LED

 GY:
 Grün

 Glühlampe

 G:
 Grün

Neonleuchte

RN: Rot GN: Grün

2. Lampe

A16-

1. Betriebsspannung (Nennspannung) Glühlampe

5: 5 V AC/DC (6 V AC/DC) 12: 12 V AC/DC (14 V AC/DC) 24: 24 V AC/DC (28 V AC/DC)

LED

5DS: 5 V DC (5 V DC) 12DS: 12 V DC (12 V DC) 24DS: 24 V DC (24 V DC) Neonleuchte

1N: 100 V AC (110 V AC) 2N: 200 V AC (220 V AC)

3. Gehäuse



1. Schutzklasse

Kein Code: IP40

5: IP65 ölbeständig

4. Schalter (Lötanschlüsse)

1. Spannungsreduzierungsschaltung (Betriebsspannung/Nennspannung)

Ohne: Ohne Spannungsregler T1: 100 V AC/110 V AC

5. Sockel (nur Lötanschlüsse)

1. Spannungsreduzierungsschaltung (Betriebsspannung/Nennspannung)

0: Ohne Spannungsregler T1: 100 V AC/110 V AC

2. Beleuchtungsfarbe

Keine: Glühlampe
R: Rot (LED)
G: Grün (LED)
Y: Gelb (LED)
W: Weiß (LED)
A: Blau (LED)
RN: Rot (Neonleuchte)
GN: Grün (Neonleuchte)

2. Bauform

CT: Rund
CA: Quadratisch
3. Schalteraktion
M: Tastend

Rastend

CJ: Rechteckig

2. Kontakte

A:

1: 1-poliger Wechsler
 2: 2-poliger Wechsler

Bestellinformationen

■ Bestellbezeichnung

Bestellung als Set

Die Modellnummern zur Bestellung von Gerätesätzen sind den nachstehenden Tabellen zu entnehmen. Der Bausatz besteht aus Drucktaster, Lampe (nur bei beleuchteten Modellen), Gehäuse und Schalter.

A16□-J-Ausführungen (rechteckig)

Ausführungen mit Lötanschlüssen

IP40

Ausgang	Beleuchtung	Betriebs- spannung	Tastende Betätigung (selbstrückstellend)	Rastende Betätigung (selbsthaltend)	Drucktaster- Farbsymbol (siehe Hinweis 1)
1-poliger	LED	5 V DC	A16L-J□M-5D-1	A16L-J□A-5D-1	R: rot
Wechsler	ohne Span- nungsregler	12 V DC	A16L-J□M-12D-1	A16L-J□A-12D-1	Y: gelb PY: reines Gelb
	Trainger ogier	24 V DC	A16L-J□M-24D-1	A16L-J□A-24D-1	G: grün A: blau W: weiß
	Glühlampe	5 V DC/AC	A16L-J□M-5-1	A16L-J□A-5-1	R: rot
		12 V DC/AC	A16L-J□M-12-1	A16L-J□A-12-1	Y: gelb PY: reines Gelb
		24 V DC/AC	A16L-J□M-24-1	A16L-J□A-24-1	G: grün
	Unbeleuchtet		A16-J□M-1	A16-J□A-1	W: weiß A: blau B: schwarz (siehe Hinweis 2)
2-poliger	LED	5 V DC	A16L-J□M-5D-2	A16L-J□A-5D-2	R: rot
Wechsler	ohne Span- nungsregler	12 V DC	A16L-J□M-12D-2	A16L-J□A-12D-2	Y: gelb PY: reines Gelb
	Tiungsregiei	24 V DC	A16L-J□M-24D-2	A16L-J□A-24D-2	G: grün A: blau W: weiß
	Glühlampe	5 V DC/AC	A16L-J□M-5-2	A16L-J□A-5-2	R: rot
		12 V DC/AC	A16L-J□M-12-2	A16L-J□A-12-2	Y: gelb PY: reines Gelb
		24 V DC/AC	A16L-J□M-24-2	A16L-J□A-24-2	G: grün
	Unbeleuchtet		A16-J□M-2	A16-J□A-2	W: weiß A: blau B: schwarz (siehe Hinweis 2)



IP65 ölbeständig

Ausgang	Beleuchtung	Betriebs- spannung	Betrieb mit Taste (selbstrückstellend)	Schaltende Betätigung (selbsthaltend)	Drucktaster- Farbsymbol (siehe Hinweis 1)
1-poliger	LED	5 V DC	A165L-J□M-5D-1	A165L-J□A-5D-1	R: rot
Wechsler	ohne Span- nungsregler	12 V DC	A165L-J□M-12D-1	A165L-J□A-12D-1	Y: gelb PY: reines Gelb
	Trainger egior	24 V DC	A165L-J□M-24D-1	A165L-J□A-24D-1	G: grün A: blau W: weiß
	Glühlampe	5 V DC/AC	A165L-J□M-5-1	A165L-J□A-5-1	R: rot
		12 V DC/AC	A165L-J□M-12-1	A165L-J□A-12-1	Y: gelb PY: reines Gelb
		24 V DC/AC	A165L-J□M-24-1	A165L-J□A-24-1	G: grün
	Unbeleuchtet		A165-J□M-1	A165-J□A-1	W: weiß A: blau B: schwarz (siehe Hinweis 2)
2-poliger	LED	5 V DC	A165L-J□M-5D-2	A165L-J□A-5D-2	R: rot
Wechsler	ohne Span- nungsregler	12 V DC	A165L-J□M-12D-2	A165L-J□A-12D-2	Y: gelb PY: reines Gelb
	nungsregier	24 V DC	A165L-J□M-24D-2	A165L-J□A-24D-2	G: grün A: blau W: weiß
	Glühlampe	5 V DC/AC	A165L-J□M-5-2	A165L-J□A-5-2	R: rot
		12 V DC/AC	A165L-J□M-12-2	A165L-J□A-12-2	Y: gelb PY: reines Gelb
		24 V DC/AC	A165L-J□M-24-2	A165L-J□A-24-2	G: grün
	Unbeleuchtet		A165-J□M-2	A165-J□A-2	W: weiß A: blau B: schwarz (siehe Hinweis 2)

Hinweis: 1. Gewünschtes Farbsymbol für Drucktaster □ einsetzen.

A16□-A-Ausführungen (quadratisch)

Ausführungen mit Lötanschlüssen

IP40



Ausgang	Beleuchtung	Betriebs- spannung	Tastende Betätigung (selbstrückstellend)	Schaltende Betätigung (selbsthaltend)	Drucktaster- Farbsymbol (siehe Hinweis 1)
1-poliger	LED	5 V DC	A16L-A□M-5D-1	A16L-A□A-5D-1	R: rot
Wechsler	ohne Span- nungsregler	12 V DC	A16L-A□M-12D-1	A16L-A□A-12D-1	Y: gelb PY: reines Gelb
	ageregier	24 V DC	A16L-A□M-24D-1	A16L-A□A-24D-1	G: grün A: blau W: weiß
	Glühlampe	5 V DC/AC	A16L-A□M-5-1	A16L-A□A-5-1	R: rot
		12 V DC/AC	A16L-A□M-12-1	A16L-A□A-12-1	Y: gelb PY: reingelb
		24 V DC/AC	A16L-A□M-24-1	A16L-A□A-24-1	G: grün
	Unbeleuchtet		A16-A□M-1	A16-A□A-1	W: weiß A: blau B: schwarz (siehe Hinweis 2)
2-poliger	LED	5 V DC	A16L-A□M-5D-2	A16L-A□A-5D-2	R: rot
Wechsler	ohne Span- nungsregler	12 V DC	A16L-A□M-12D-2	A16L-A□A-12D-2	Y: gelb PY: reines Gelb
	Tiungsregiei	24 V DC	A16L-A□M-24D-2	A16L-A□A-24D-2	G: grün A: blau W: weiß
	Glühlampe	5 V DC/AC	A16L-A□M-5-2	A16L-A□A-5-2	R: rot
		12 V DC/AC	A16L-A□M-12-2	A16L-A□A-12-2	Y: gelb PY: reines Gelb
		24 V DC/AC	A16L-A□M-24-2	A16L-A□A-24-2	G: grün
	Unbeleuchtet		A16-A□M-2	A16-A□A-2	W: weiß A: blau B: schwarz (siehe Hinweis 2)



IP65 ölbeständig

Ausgang	Beleuchtung	Betriebs- spannung	Tastende Betätigung (selbstrückstellend)	Schaltende Betätigung (selbsthaltend)	Drucktaster- Farbsymbol (siehe Hinweis 1)
1-poliger	LED	5 V DC	A165L-A□M-5D-1	A165L-A□A-5D-1	R: rot
Wechsler	ohne Span- nungsregler	12 V DC	A165L-A□M-12D-1	A165L-A□A-12D-1	Y: gelb PY: reines Gelb
	mangeregier	24 V DC	A165L-A□M-24D-1	A165L-A□A-24D-1	G: grün A: blau W: weiß
	Glühlampe	5 V DC/AC	A165L-A□M-5-1	A165L-A□A-5-1	R: rot
		12 V DC/AC	A165L-A□M-12-1	A165L-A□A-12-1	Y: gelb PY: reines Gelb
		24 V DC/AC	A165L-A□M-24-1	A165L-A□A-24-1	G: grün
	Unbeleuchtet		A165-A□M-1	A165-A□A-1	W: weiß A: blau B: schwarz (siehe Hinweis 2)
2-poliger	LED	5 V DC	A165L-A□M-5D-2	A165L-A□A-5D-2	R: rot
Wechsler	ohne Span- nungsregler	12 V DC	A165L-A□M-12D-2	A165L-A□A-12D-2	Y: gelb PY: reines Gelb
	nungsregier	24 V DC	A165L-A□M-24D-2	A165L-A□A-24D-2	G: grün A: blau W: weiß
	Glühlampe	5 V DC/AC	A165L-A□M-5-2	A165L-A□A-5-2	R: rot
		12 V DC/AC	A165L-A□M-12-2	A165L-A□A-12-2	Y: gelb PY: reines Gelb
		24 V DC/AC	A165L-A□M-24-2	A165L-A□A-24-2	G: grün W: weiß
	Unbeleuchtet		A165-A□M-2	A165-A□A-2	W: weiß A: blau B: schwarz (siehe Hinweis 2)

Hinweis: 1. Gewünschtes Farbsymbol für Drucktaster \square einsetzen.

A16□-T-Ausführungen (rund)

Lötanschlüsse

IP40



Ausgang	Beleuchtung	Betriebs- spannung	Tastende Betätigung (selbstrückstellend)	Schaltende Betätigung (selbsthaltend)	Drucktaster- Farbsymbol (siehe Hinweis 1)
1-poliger	LED	5 V DC	A16L-T□M-5D-1	A16L-T□A-5D-1	R: rot
Wechsler	ohne Span- nungsregler	12 V DC	A16L-T□M-12D-1	A16L-T□A-12D-1	Y: gelb PY: reines Gelb
	Trainger egior	24 V DC	A16L-T□M-24D-1	A16L-T□A-24D-1	G: grün A: blau W: weiß
	Glühlampe	5 V DC/AC	A16L-T□M-5-1	A16L-T□A-5-1	R: rot
		12 V DC/AC	A16L-T□M-12-1	A16L-T□A-12-1	Y: gelb PY: reines Gelb
		24 V DC/AC	A16L-T□M-24-1	A16L-T□A-24-1	G: grün W: weiß
	Unbeleuchtet		A16-T□M-1	A16-T□A-1	M: well3 A: blau B: schwarz (siehe Hinweis 2)
2-poliger	LED	5 V DC	A16L-T□M-5D-2	A16L-T□A-5D-2	R: rot
Wechsler	ohne Span- nungsregler	12 V DC	A16L-T□M-12D-2	A16L-T□A-12D-2	Y: gelb PY: reines Gelb
	nungsregiei	24 V DC	A16L-T□M-24D-2	A16L-T□A-24D-2	G: grün A: blau W: weiß
	Glühlampe	5 V DC/AC	A16L-T□M-5-2	A16L-T□A-5-2	R: rot
		12 V DC/AC	A16L-T□M-12-2	A16L-T□A-12-2	Y: gelb PY: reines Gelb
		24 V DC/AC	A16L-T□M-24-2	A16L-T□A-24-2	G: grün
	Unbeleuchtet	•	A16-T□M-2	A16-T□A-2	W: weiß A: blau B: schwarz (siehe Hinweis 2)



IP65 ölbeständig

Ausgang	Beleuchtung	Betriebs- spannung	Tastende Betätigung (selbstrückstellend)	Schaltende Betätigung (selbsthaltend)	Drucktaster- Farbsymbol (siehe Hinweis 1)
1-poliger	LED	5 V DC	A165L-T□M-5D-1	A165L-T□A-5D-1	R: rot
Wechsler	ohne Span- nungsregler	12 V DC	A165L-T□M-12D-1	A165L-T□A-12D-1	Y: gelb PY: reines Gelb
	nungeregier	24 V DC	A165L-T□M-24D-1	A165L-T□A-24D-1	G: grün A: blau W: weiß
	Glühlampe	5 V DC/AC	A165L-T□M-5-1	A165L-T□A-5-1	R: rot
		12 V DC/AC	A165L-T□M-12-1	A165L-T□A-12-1	Y: gelb PY: reines Gelb
		24 V DC/AC	A165L-T□M-24-1	A165L-T□A-24-1	G: grün
	Unbeleuchtet		A165-T□M-1	A165-T□A-1	W: weiß A: blau B: schwarz (siehe Hinweis 2)
2-poliger	LED	5 V DC	A165L-T□M-5D-2	A165L-T□A-5D-2	R: rot
Wechsler	ohne Span- nungsregler	12 V DC	A165L-T□M-12D-2	A165L-T□A-12D-2	Y: gelb PY: reines Gelb
	nungsregier	24 V DC	A165L-T□M-24D-2	A165L-T□A-24D-2	G: grün A: blau W: weiß
	Glühlampe	5 V DC/AC	A165L-T□M-5-2	A165L-T□A-5-2	R: rot
		12 V DC/AC	A165L-T□M-12-2	A165L-T□A-12-2	Y: gelb — PY: reines Gelb
		24 V DC/AC	A165L-T□M-24-2	A165L-T□A-24-2	G: grün W: weiß
	Unbeleuchtet		A165-T□M-2	A165-T□A-2	M: weiß A: blau B: schwarz (siehe Hinweis 2)

Hinweis: 1. Gewünschtes Farbsymbol für Drucktaster in \square einsetzen.

Sonstige Modelle

Modelle mit spannungsreduzierter Beleuchtung und Lötanschlüssen



IP40

Ausgang	Beleuchtung	Betriebsspannung	Tastende Betätigung (selbstrückstellend)	Schaltende Betätigung (selbsthaltend)	Drucktaster- Farbsymbol (siehe Hinweis 1)
1-poliger Wechsler	LED (mit integrierter	100/110 V AC/DC	A16L-∆□M-T1-1	A16L-∆□A-T1-1	R: rot
2-poliger Wechsler	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	100/110 V AC/DC	A16L-∆□M-T1-2	A16L-∆□A-T1-2	Y: gelb PY: reines Gelb G: grün W: weiß A: blau

IP65

Ausgang	Beleuchtung	Betriebsspannung	Tastende Betätigung (selbstrückstellend)	Schaltende Betätigung (selbsthaltend)	Drucktaster- Farbsymbol (siehe Hinweis 1)
1-poliger Wechsler	LED (mit integrierter	100/110 V AC/DC	A165L-∆□M-T1-1	A165L-∆□A-T1-1	R: rot
2-poliger Wechsler	Delevisletine (Conse	100/110 V AC/DC	A165L-∆□M-T1-2		Y: gelb PY: reines Gelb G: grün W: weiß A: blau

Hinweis: 1. Gewünschte Form für Drucktaster in ∆ einsetzen: J (rechteckig), A (quadratisch) oder T (rund). Gewünschtes Farbsymbol für Drucktaster □ einsetzen.

2. Modelle mit einer Nennspannung von 200 bis 220 V AC/DC (T2-Modelle) sind nur mit schraubenlosen Klemmen erhältlich.

Modelle mit schraubenlosen Klemmen



IP40

Ausgang	Beleuchtung	Betriebsspannung	Tastende Betätigung (selbstrückstellend)	Schaltende Betätigung (selbsthaltend)	Drucktaster- Farbsymbol (siehe Hinweis 1)
2-poliger Wechsler	LED	5 V DC	A16L-∆□M-5D-2S	A16L-∆□A-5D-2S	R: rot
		12 V DC	A16L-∆□M-12D-2S	A16L-∆□A-12D-2S	Y: gelb PY: reines Gelb G: grün W: weiß A: blau B: schwarz (siehe Hinweis 2)
		24 V DC	A16L-∆□M-24D-2S	A16L-∆□A-24D-2S	
	LED (mit integrierter Beleuchtung (Span- nung reduziert))	100/110 V AC/DC	A16L-∆□M-T1-2S	A16L-∆□A-T1-2S	
		200/220 V AC/DC	A16L-∆□M-T2-2S	A16L-∆□A-T2-2S	
	Unbeleuchtet		A16-∆□M-2S	A16-∆□A-2S	

IP65

Ausgang	Beleuchtung	Betriebsspannung	Tastende Betätigung (selbstrückstellend)	Schaltende Betätigung (selbsthaltend)	Drucktaster- Farbsymbol (siehe Hinweis 1)
2-poliger Wechsler	LED	5 V DC	A165L-∆□M-5D-2S	A165L-∆□A-5D-2S	R: rot
		12 V DC	A165L-∆□M-12D-2S	A165L-∆□A-12D-2S	Y: gelb PY: reines Gelb G: grün W: weiß A: blau B: schwarz
		24 V DC	A165L-∆□M-24D-2S	A165L-∆□A-24D-2S	
	LED (mit integrierter Beleuchtung (Span- nung reduziert))	100/110 V AC/DC	A165L-∆□M-T1-2S	A165L-∆□A-T1-2S	
		200/220 V AC/DC	A165L-∆□M-T2-2S	A165L-∆□A-T2-2S	
	Unbeleuchtet		A165-∆□M-2S	A165-∆□A-2S	(siehe Hinweis 2)

Hinweis: 1. Gewünschte Form für Drucktaster ∆ einsetzen: J (rechteckig), A (quadratisch) oder T (rund). Gewünschtes Farbsymbol für Drucktaster □ einsetzen.

A165□-BA (24-mm Square) Models

Lötanschlüsse

IP65



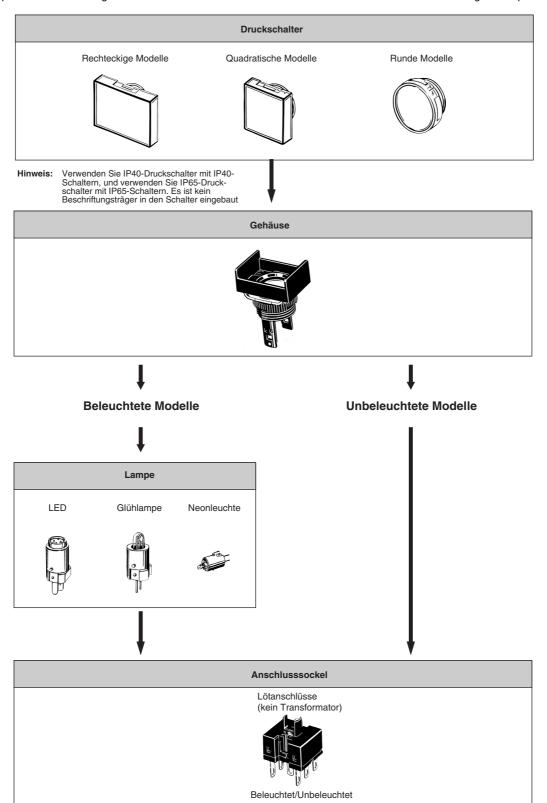
Ausgang	Beleuchtung	Betriebs- spannung	Tastende Betätigung (selbstrückstellend)	Schaltende Betätigung (selbsthaltend)	Drucktaster- Farbsymbol (siehe Hinweis 1)
1-poliger	LED	5 V DC	A165L-BA□M-5D-1	A165L-BA□A-5D-1	R: rot
Wechsler	LED	12 V DC	A165L-BA□M-12D-1	A165L-BA□A-12D-1	Y: gelb PY: reines Gelb
	LED	24 V DC	A165L-BA□M-24D-1	1 A 1 C E I D A D A D A D A	G: grün
	Unbeleuchtet		A165-BA□M-1	A165-BA□A-1	W: weiß
1 3	LED	5 V DC	A165L-BA□M-5D-2	TA 103L-DAL A-3D-2	A: blau B: schwarz
Wechsler	LED	12 V DC	A165L-BA□M-12D-2		(siehe Hinweis 2)
	LED	24 V DC	A165L-BA□M-24D-2	A165L-BA□A-24D-2	,
	Unbeleuchtet		A165-BA□M-2	A165-BA□A-2	

Hinweis: 1. Gewünschtes Farbsymbol für Drucktaster \square einsetzen.

^{2.} Schwarze Drucktaster ("B") sind nur in unbeleuchteter Ausführung erhältlich.

Einzelbestellung

Drucktaster, Lampen, Gehäuse und Schalter (Sockel) können separat bestellt werden. Nicht als Set erhältliche Kombinationen können aus den einzelnen Komponenten zusammengestellt werden. Bitte bewahren Sie einzelne Bauteile als Ersatzteile für Wartung und Reparatur auf.



Drucktaster

Beleuchtung: rot, gelb und weiß: LED oder Glühlampe.

LED

Schutzklasse		IP40		IP65 ölbeständig		
	Rechteckig	Quadratisch	Rund	Rechteckig	Quadratisch	Rund
Farbe						
Rot	A16L-JR	A16L-AR	A16L-TR	A165L-JR	A165L-AR	A165L-TR
Gelb	A16L-JY	A16L-AY	A16L-TY	A165L-JY	A165L-AY	A165L-TY
Reines Gelb	A16L-JPY	A16L-APY	A16L-TPY	A165L-JPY	A165L-APY	A165L-TPY
Grün	A16L-JGY	A16L-AGY	A16L-TGY	A165L-TGY	A165L-AGY	A165L-TGY
Weiß	A16L-JW	A16L-AW	A16L-TW	A165L-TW	A165L-AW	A165L-TW
Blau	A16L-JA	A16L-AA	A16L-TA	A165L-JA	A165L-AA	A165L-TA

Glühlampen (außer bei Grün entsprechen die Baugruppen denen für LEDs.)

Schutzklasse		IP40		IP65 ölbeständig			
	Rechteckig	Quadratisch	Rund	Rechteckig	Quadratisch	Rund	
Farbe							
Rot	A16L-JR	A16L-AR	A16L-TR	A165L-JR	A165L-AR	A165L-TR	
Gelb	A16L-JY	A16L-AY	A16L-TY	A165L-JY	A165L-AY	A165L-TY	
Reines Gelb	A16L-JPY	A16L-APY	A16L-TPY	A165L-JPY	A165L-APY	A165L-TPY	
Grün	A16L-JG	A16L-AG	A16L-TG	A165L-JG	A165L-AG	A165L-TG	
Weiß	A16L-JW	A16L-AW	A16L-TW	A165L-JW	A165L-AW	A165L-TW	
Blau	A16L-JA	A16L-AA	A16L-TA	A165L-JA	A165L-AA	A165L-TA	

Unbeleuchtet (entspricht den Baugruppen für Glühlampen.)

Schutzklasse	IP40			IP65 ölbeständig		
Farbe	Rechteckig	Quadratisch	Rund	Rechteckig	Quadratisch	Rund
Rot	A16L-JR	A16L-AR	A16L-TR	A165L-JR	A165L-AR	A165L-TR
Gelb	A16L-JY	A16L-AY	A16L-TY	A165L-JY	A165L-AY	A165L-TY
Reines Gelb	A16L-JPY	A16L-APY	A16L-TPY	A165L-JPY	A165L-APY	A165L-TPY
Grün	A16L-JG	A16L-AG	A16L-TG	A165L-JG	A165L-AG	A165L-TG
Weiß	A16L-JW	A16L-AW	A16L-TW	A165L-JW	A165L-AW	A165L-TW
Blau	A16L-JA	A16L-AA	A16L-TA	A165L-JA	A165L-AA	A165L-TA
Schwarz	A16L-JB	A16L-AB	A16L-TB	A165L-JB	A165L-AB	A165L-TB

Neonleuchten

Schutzklasse		IP40			IP65 ölbeständig		
	Rechteckig	Quadratisch	Rund	Rechteckig	Quadratisch	Rund	
Farbe							
Rot	A16L-JRN	A16L-ARN	A16L-TRN	A165L-JRN	A165L-ARN	A165L-TRN	
Grün	A16L-JGN	A16L-AGN	A16L-TGN	A165L-JGN	A165L-AGN	A165L-TGN	
Weiß	A16L-JWN	A16L-AWN	A16L-TWN	A165L-JWN	A165L-AWN	A165L-TWN	

Schalter

Produktansicht		Klassifizieru	ng		Modell
	Beleuchtet/unbeleuchtet (gemeinsame Nutzung)	Standardlast/Mikrolast (gemeinsame Nutzung)	1-poliger Wechsler	Lötklemme	A16-1
De la			2-poliger Wechsler		A16-2
			1-poliger Wechsler	Leiterplattenanschluss	A16-1P
1			2-poliger Wechsler		A16-2P
			2-poliger Wechsler	Federzugs-Klemme (SLC)	A16-2S

Schalter mit spannungsreduzierter Beleuchtung

Produktansicht		Klassifizierung				
	100 V	Standardlast/Mikrolast (gemeinsame Nutzung)	1-poliger Wechsler	Lötklemme	A16-T1-1	
			2-poliger Wechsler		A16-T1-2	
- Maria	100 V		2-poliger	Federzugs-Klemme	A16-T1-2S	
	200 V		Wechsler		A16-T2-2S	

Lampen

LED

Betriebsspannung	5 V DC	12 V DC	24 V DC
Lichtfarbe			
Rot	A16-5DSR	A16-12DSR	A16-24DSR
Gelb	A16-5DSY	A16-12DSY	A16-24DSY
Grün	A16-5DSG	A16-12DSG	A16-24DSG
Weiß (siehe Hinweis)	A16-5DSW	A16-12DSW	A16-24DSW
Blau	A16-5DA	A16-12DA	A16-24DA

Hinweis: Verwenden Sie die weiße LED zusammen mit weißen oder rein gelben Drucktastern.

Glühlampe

Betriebsspannung	5 V AC oder 24 V DC	12 V AC oder 24 V DC	24 V AC oder 24 V DC
Modell	A16-5	A16-12	A16-24

Neonleuchte

Betriebsspannung	100 V AC	200 V AC
Rot (siehe Hinweis)	A16-1NRN	A16-2NRN
Grün	A16-1NGN	A16-2NGN

Hinweis: Verwenden Sie die rote Neonlampe mit roten oder weißen Drucktastern.

Gehäuse

Produktansicht	Klassifizierung			Modell
	IP40	Tastende Betätigung	Rechteckig (2-Wege-Schutzvorrichtung)	A16-CJM
			Rechteckig (3-Wege-Schutzvorrichtung)	A16-C3JM
			Quadratisch	A16-CAM
			Rund	A16-CTM
		Schaltende Betätigung	Rechteckig (2-Wege-Schutzvorrichtung)	A16-CJA
			Rechteckig (3-Wege-Schutzvorrichtung)	A16-C3JA
			Quadratisch	A16-CAA
			Rund	A16-CTA
	IP65 ölbeständig	Tastende Betätigung	Rechteckig (2-Wege-Schutzvorrichtung)	A165-CJM
			Rechteckig (3-Wege-Schutzvorrichtung)	A165-C3JM
			Quadratisch	A165-CAM
			Rund	A165-CTM
		Schaltende Betätigung	Rechteckig (2-Wege-Schutzvorrichtung)	A165-CJA
			Rechteckig (3-Wege-Schutzvorrichtung)	A165-C3JA
			Quadratisch	A165-CAA
			Rund	A165-CTA

Zubehör (gesondert erhältlich)

Zubehör

Bezeichnung	Produktansicht	Klassifizierung	Modell	Anmerkungen
Schalter-Schutz-		Für rechteckige Ausführungen	A16ZJ-5050	Kann nicht mit der Schmutzkappe
vorrichtungen		Für quadratische und runde Ausführungen	A16ZA-5050	verwendet werden.
Schmutzkappen		Für rechteckige Ausführungen		Kann nicht mit der Schalter-Schutzvor-
		Für quadratische Ausführungen	A16ZA-5060	richtung verwendet werden.
		Für runde Ausführungen	A16ZT-5060	
Plattenabdeckun-		Für rechteckige Ausführungen	A16ZJ-3003	Zur Abdeckung der Schalttafelaus- schnitte für die zukünftige Schaltta-
gen		Für quadratische Ausführungen	A16ZA-3003	schnitte für die zukünftige Schaltta- felerweiterung.
		Für runde Ausführungen	A16ZT-3003	lolor worker urig.

<u>Austauschprodukte</u>

Bezeichnung	Produktansicht	k	Classifizier	ung	Modell	Anmerkungen
Hinweisschilder		Rechteckig	IP40	Milchig	A16ZJ-5204	Ein Hinweisschild (transparent) ist bei
				Transparent	A16ZJ-5202	Standardmodellen inbegriffen.
			IP65	Milchig	A16ZJ-5204	Das milchige Hinweisschild kann mit dem IP40 und dem ölbeständigen IP65
			ölbestän- dig	Transparent	A16ZJ-5203	verwendet werden.
		Quadratisch	IP40	Milchig	A16ZA-5204	
				Transparent	A16ZA-5202	
			IP65	Milchig	A16ZA-5204	
			ölbestän- dig	Transparent	A16ZA-5203	
		Rund	IP40	Milchig	A16ZT-5204	
				Transparent	A16ZT-5202	
			IP65	Milchig	A16ZT-5204	
			ölbestän- dig	Transparent	A16ZT-5203	
Farbige Aufsätze		LED-Anzeige	e/	Weiß	A16Z□-5001W	Setzen Sie einen der folgenden Buch-
(für IP40)		Glühlampe/ unbeleuchtet		Rot	A16Z□-5001R	staben in das Kästchen (□) ein.
		dibeledente		Gelb	A16Z□-5001Y	J: Rechteckig
	Rechteckig	LED-Anzeige	Э	Reines Gelb	A16Z□-5001PY	A: Quadratisch T: Rund
				Grün	A16Z□-5001GY	Der farbige Aufsatz liegt normalerwei-
		Glühlampe/		Blau	A16Z□-5001A	se bei. Tauschen Sie für einen Farb-
		unbeleuchtet	t	Grün	A16Z□-5001G	wechsel den Aufsatz aus.
	Quadratisch	Unbeleuchte	t	Schwarz	A16Z□-5011B	Achten Sie bei Verwendung einer LED-
Farbige Aufsätze		LED-Anzeige	e/	Weiß	A16Z□-5101W	Anzeige darauf, eine der LED übereinstimmende Farbkappe zu verwenden.
(für IP65 ölbestän- dig)		Glühlampe/ unbeleuchtet	t	Rot	A16Z□-5101R	Für IP40 und IP65 (ölbeständig) wer-
u.g/			•	Gelb	A16Z□-5101Y	den andere Materialen verwendet.
	Rund	LED-Anzeige	Э	Reines Gelb	A16Z□-5101PY	Stellen Sie sicher, dass der verwendete farbige Aufsatz den Spezifikationen
				Grün	A16Z□-5101GY	des Schalters entspricht.
		Glühlampe/		Blau	A16Z□-5101A	ass constitution of the priority
		unbeleuchtet	t	Grün	A16Z□-5101G	
		Unbeleuchte	et	Schwarz	A16Z□-5111B	

<u>Werkzeuge</u>

Bezeichnung	Produktansicht	Modell	Geeignete Ausführungen				Anmerkungen	
			Drucktaster	Wahl- schalter	Schlüssel- schalter	Not-Aus- Schalter	Anzeige	
Abzieher		A3PJ-5080	Ja	Nein	Nein	Nein	Ja	Geeignet zum Abziehen von Drucktastern
Schrauben- befestigung	G	A16Z-3004	Ja	Ja	Ja	Ja	Ja	Geeignet für Mehrfacheinbau. Mit einem Dreh- moment von min. 0,39 N · m anzie- hen.
Abzieher		A16Z-5080	Ja	Ja	Ja	Ja	Ja	Geeignet zum Ab- ziehen des Tasters und der Lampen.

Technische Daten

■ Zulassungen

Prüfstelle	Normen	Zulassungsnummer
UL, cUL (siehe Hinweis)	UL508	E41515
	EN60947-5-1	

Hinweis: cUL: CSA, C22.2 Nr. 14

■ Zugelassene Nennwerte für Normen

UL, cUL (Akten-Nr. E41515)

5 A bei 125 V AC, 3 A bei 250 V AC (allgemeine Nutzung) 3 A bei 30 V DC (widerstandsfähig)

EN60947-5-1 (Niederspannungsrichtlinie)

3 A bei 250 V AC (AC12), 3 A bei 30 V DC (DC12)

■ Werte

Kontakte

AC ohmsche Last	DC ohmsche Last
3 A bei 250 V AC 5 A bei 125 V AC	3 A bei 30 V DC

Minimal verwendbare Last: 1 mA bei 5 V DC

Die Nennwerte wurden bei Tests unter den folgenden Bedingungen ermittelt.

1. Last: Ohmsche Last

2. Befestigung: vibrations- und stoßfrei

3. Temperatur: 20±2°C

4. Betriebsfrequenz: 20 Betätigungen/min

Extrahelle LED

Nenn- spannung	Nennstrom	Betriebs- spannung	Integrierter Begrenzungswid erstand
5 V DC	30 mA (15 mA)	5 V DC±5 %	33 Ω (68 Ω)
12 V DC	15 mA	12 V DC±5 %	270 Ω (560 Ω)
24 V DC	10 mA	24 V DC±5 %	1600 Ω (2.000 Ω)

Hinweis: Die Werte in Klammern beziehen sich auf Modelle mit

blauen Drucktastern.

<u>Glühlampe</u>

Nennspannung	Nennstrom	Betriebsspannung
6 V AC/DC	60 mA	5 V AC/DC
14 V AC/DC	40 mA	12 V AC/DC
28 V AC/DC	24 mA	24 V AC/DC

■ Eigenschaften

Beschreibung		Drucktaster			
Zulässige Betriebsfrequenz	Mechanisch	Tastende Betätigung: max. 120 Betätigungen/Minute (siehe Hinweis 1.) Schaltende Betätigung: max. 60 Betätigungen/Minute (siehe Hinweis 1.)			
	Elektrisch	max. 20 Betätigungen/Minute (siehe Hinweis 1)			
Isolationswiderstand		min. 100 MΩ (bei 500 V DC)			
Isolationsprüfspannung		1.000 V AC, 50/60 Hz für 1 Min. zwischen Klemmen derselben Polarität 2.000 V AC, 50/60 Hz für 1 Min. zwischen Klemmen unterschiedlicher Polarität und auch zwischen jeder Klemme und Erde 1.000 V AC, 50/60 Hz für 1 Min. zwischen Lampenklemmen (siehe Hinweis 2)			
Vibrationsfestigkeit	Fehlfunktion	10 bis 55 Hz, 1,5-mm-Doppelamplitude (Fehlfunktion innerhalb 1 ms)			
Stoßfestigkeit	Mechanisch	500 m/s ²			
	Fehlfunktion	max. 150 m/s² (Fehlfunktion innerhalb 1 ms)			
Lebensdauer	Mechanisch	Tastende Betätigung: min. 2.000.000 Betätigungen Schaltende Betätigung: min. 200.000 Betätigungen (siehe Hinweis 1)			
	Elektrisch	min. 100.000 Betätigungen (siehe Hinweis 1)			
Umgebungstemperatur		Betrieb: -10 °C bis 55 °C (keine Vereisung oder Kondensation) Lagerung: -25 °C bis 65 °C (keine Vereisung oder Kondensation)			
Luftfeuchtigkeit		Bei Betrieb: 35 % bis 85 %			
Schutzklasse Stromschläge		Klasse II			
PTI (Kriechstromfestigkeit)		175			
Verschmutzungsgrad		3 (IEC947-5-1)			
Gewicht		Ca. 10 g (bei beleuchtetem Schalter mit 2-poligem Wechsler und Lötanschlüssen)			

Hinweis: 1. Setzen und Rücksetzen stellen eine Betätigung dar.

2. Ohne LED und Glühlampe.

Federzugs-Klemme (SLC)

Beschreibung		Federzugs-Klemme (SLC)			
Empfohlene Kabelstärke		0,5 mm² verdrillter Draht oder Volldraht Ø 0,8 mm			
Einsetzbare Drähte und	Verdrillter Draht	0,3 mm ²	0,5 mm ²	0,75 mm ²	1,25 mm ²
Zugfestigkeit	Volldraht	Ø 0,5 mm	Ø 0,8 mm	Ø 1,0 mm	
	Zugfestigkeit	10 N	20 N	30 N	40 N
Offene Drahtlänge		10 ±1 mm			

■ Betriebseigenschaften

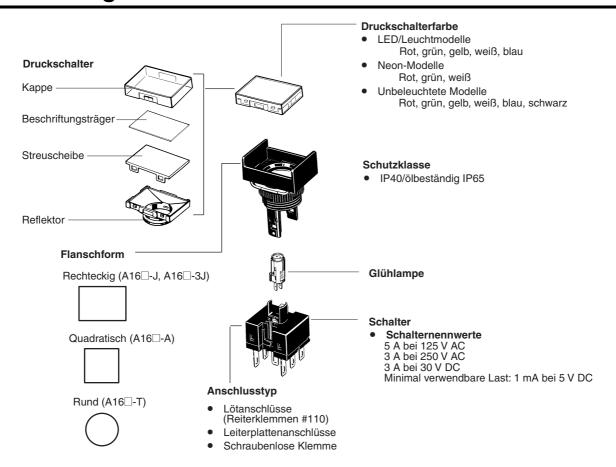
Ту	р	Drucktaster		
	1	IP40		beständig
Merkmale	1-poliger Wechsler	2-poliger Wechsler	1-poliger Wechsler	2-poliger Wechsler
Betätigungskraft (BTK) – max.	2,45 N	4,41 N	2,94 N	4,91 N
Rückstellkraft (RSK) min.	0,29 N	0,29 N		
Gesamtweg (GW)	Ca. 3 mm	Ca. 3 mm		
Vorlaufweg (VLW) max.	2,5 mm			
Verriegelungs-Anschlag (LTA) min. (siehe Hinweis)	0,5 mm			

Hinweis: Verriegelungs-Anschlag nur für rastende Betätigung.

■ Kontaktform

Bezeichnung	Kontakt
2-poliger Wechsler	COM
	NO

Bezeichnungen



Abmessungen

Hinweis: Alle Werte sind Millimeterwerte, falls nicht anders angegeben.

■ Beleuchtete/unbeleuchtete Drucktaster ohne Spannungsregler

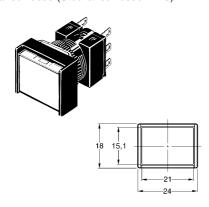
Auch unbeleuchtete Modelle werden mit Lampenklemme geliefert.

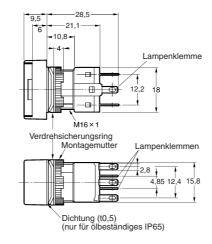
Lötanschlüsse und Steckanschlüsse (#110) können mit beleuchteten und unbeleuchteten Drucktastern verwendet werden.

Rechteckig

A16□-J

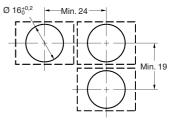
Lötanschlüsse (Steckanschlüsse #110)





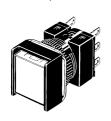
Schalttafelausschnitte

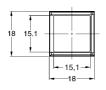
Auf Seite 25 finden Sie Schalttafelausschnitte

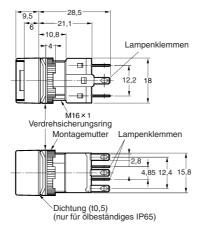


Quadratisch A16□-A

Lötanschlüsse (Steckanschlüsse #110)

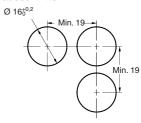






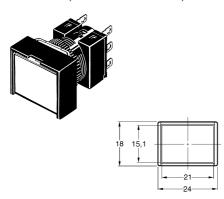
Schalttafelausschnitte

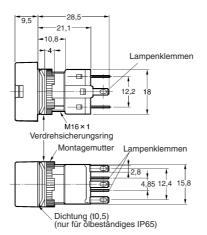
Auf Seite 25 finden Sie Schalttafelausschnitte



Rechteckig A16□-3J

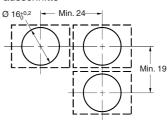
Lötanschlüsse (Steckanschlüsse #110)





Schalttafelausschnitte

Auf Seite 25 finden Sie Schalttafelausschnitte

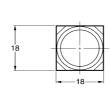


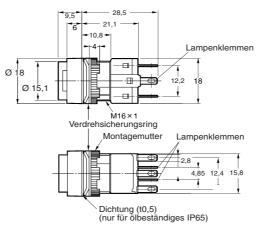
OMRON

Rund A16□-T

Lötanschlüsse (Steckanschlüsse #110)

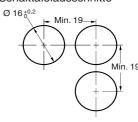




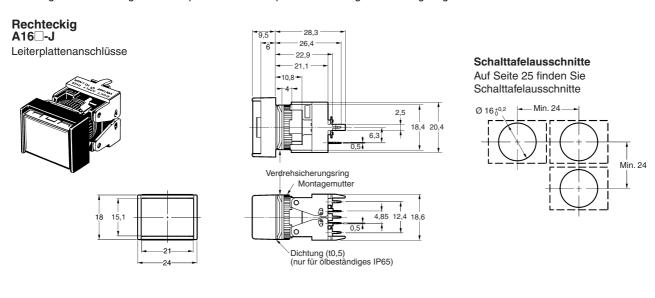


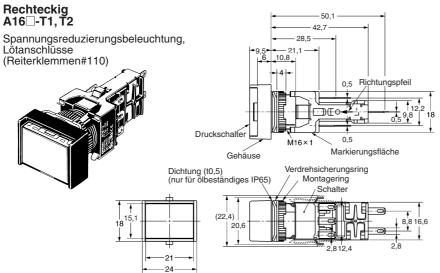
Schalttafelausschnitte

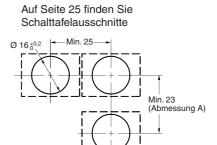
Auf Seite 25 finden Sie Schalttafelausschnitte



In den folgenden Abbildungen ist als repräsentatives Beispiel die rechteckige Ausführung dargestellt.



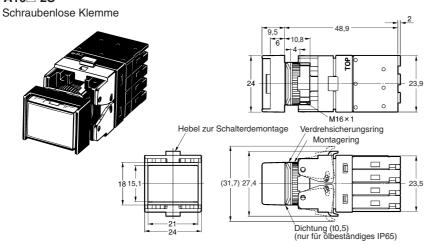




Schalttafelausschnitte

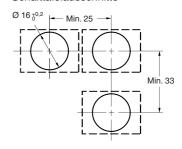
Empfohlene Plattenstärke: 0,5 bis 3,2 mm





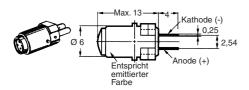
Schalttafelausschnitte

Auf Seite 25 finden Sie Schalttafelausschnitte

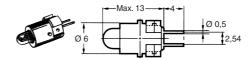


■ Lampen

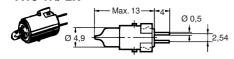
LED A16-5DS□/-12DS□/-24DS□



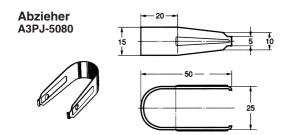
Glühlampe A16-5/-12/-24



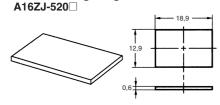
Neonleuchte A16-1N/-2N

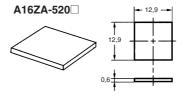


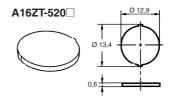
■ Zubehör, Werkzeuge und Komponenten



Beschriftungsträger







Hinweis: 1. Die

- 1. Die Platte ist 0,6 mm dick.
- Die Platte besteht aus Materialien, die in der folgenden Tabelle aufgelistet sind.

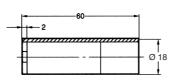
Farbe	Schutz- klasse	Material
Milchig	IP40	Polyacrylsäureester
	IP65	
Transparent	IP40	Polycarbonatharz
	IP65	Polyacrylsäureester

Hinweis: Das Standardmodell ist transparent.

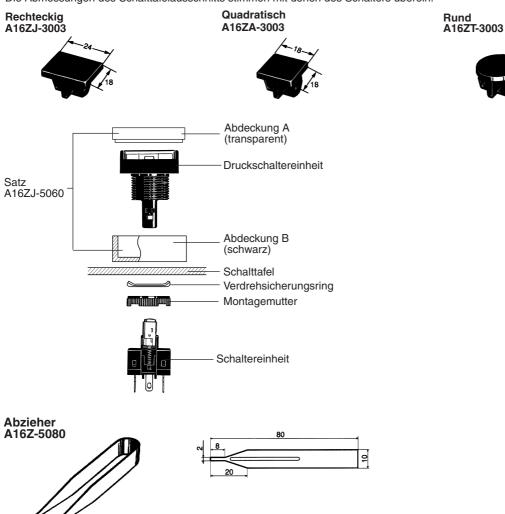
Schraubenbefestigung





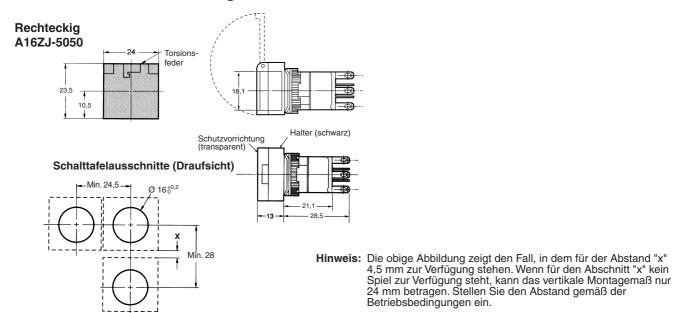


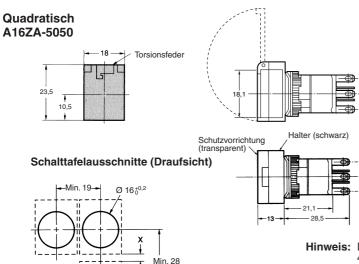
Schalttafelstecker (schwarzer Kunststoff)
Wählen Sie den zur Gestaltung der Schalttafel passenden Stecker, und montieren Sie ihn auf der Vorderseite der Schalttafel.
Die Abmessungen des Schalttafelausschnitts stimmen mit denen des Schalters überein.



■ Abmessungen mit Zubehör

Schalter-Schutzvorrichtungen

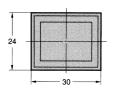


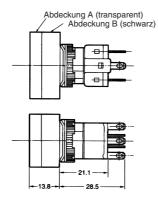


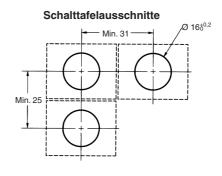
Hinweis: Die obige Abbildung zeigt den Fall, in dem für den Abstand "x" 4,5 mm zur Verfügung stehen. Wenn für den Abschnitt "x" kein Spiel zur Verfügung steht, kann das vertikale Montagemaß nur 24 mm betragen. Stellen Sie den Abstand gemäß der Betriebsbedingungen ein. Bei Modellen mit Leiterplattenanschlüssen beträgt das horizontale Einbaumaß mindestens 24 mm.

Staubschutzkappen

Rechteckig A16ZJ-5060

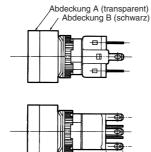


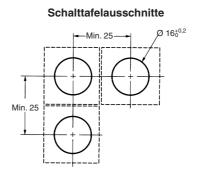




Quadratisch A16ZA-5060

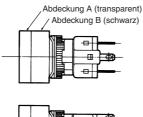


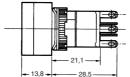




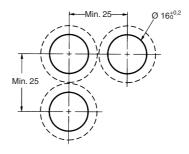
Rund A16ZT-5050







Schalttafelausschnitte

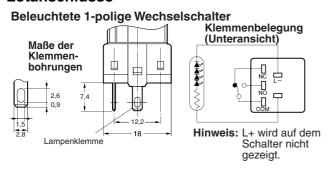


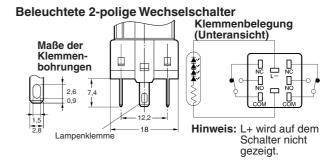
■ Klemmenbelegung

Ausführungen ohne spannungsreduzierte Beleuchtung

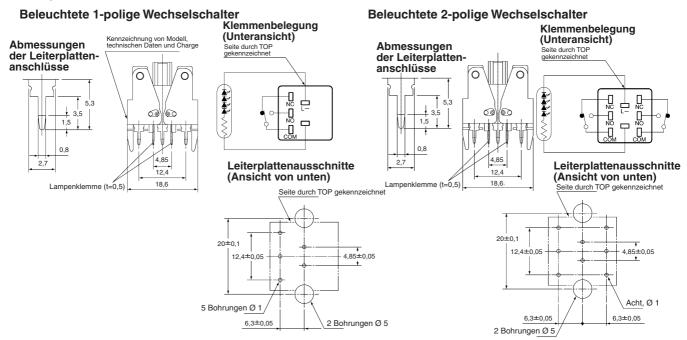
Auch unbeleuchtete Drucktaster werden mit Lampenklemme geliefert.

Lötanschlüsse

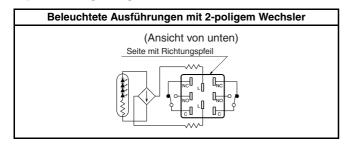




Leiterplattenanschlüsse

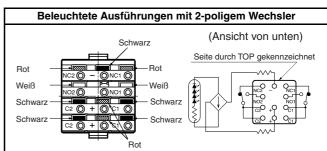


Spannungsregler



• Die Spannungsreduzierungsschaltung ist integriert.

Schraublose Klemme

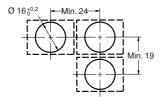


 Ausführungen mit spannungsreduzierter Beleuchtung mit schraubenlosen Klemmen (A16L
T1-2S, A16L
T2-2S) verfügen über integrierte Spannungsreduzierungsschaltungen.

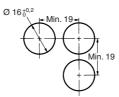
■ Schalttafelausschnitte

Lötanschlüsse

Rechteckig A16□-J/M16□-□J (Sicht von oben)



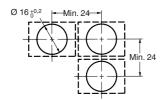
Quadratisch A16□-A/M16□-A Rund A16□-T/M16□-T (Sicht von oben)



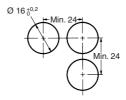
- **Hinweis: 1.** Die Schalttafelstärke muss 0,5 bis 3,2 mm betragen. Bei Verwendung einer Schalter-Schutzvorrichtung oder einer Schmutzkappe muss die Schalttafelstärke jedoch zwischen 0,5 und 2 mm liegen.
 - 2. Wird die Schalttafel mit einer Beschichtung usw. versehen, muss die Übereinstimmung mit den angegebenen Abmessungen nach der Beschichtung sichergestellt sein.

Leiterplattenanschlüsse

Rechteckig A16□-J/M16□-□J (Sicht von oben)



Quadratisch A16□-A/M16□-A, A165□-BA, M165-BA Rund A16□-T/M16□-T (Draufsicht)



- Hinweis: 1. Stellen Sie sicher, dass die Abstände benachbarter Befestigungsbohrungen um nicht mehr als ±0,1 mm voneinander abweichen.
 - 2. Die Schalttafelstärke muss 0,5 bis 3,2 mm betragen. Bei Verwendung einer Schalter-Schutzvorrichtung oder einer Staubschutzkappe muss die Schalttafelstärke jedoch zwischen 0,5 und 2 mm liegen.
 - 3. Wird die Schalttafel mit einer Beschichtung usw. versehen, muss die Übereinstimmung mit den angegebenen Abmessungen nach der Beschichtung sichergestellt sein.

Installation

■ Schalttafeleinbau

Lassen Sie nach der Montage der Drucktasterbaugruppe (d. h. Drucktaster und Gehäuse) an der Schalttafel die Schalterbaugruppe (d. h. Schalter und Lampe) von der Rückseite der Schalttafel aus einschnappen.

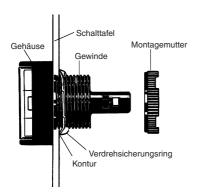
Befestigung an der Schalttafel

Setzen Sie die Drucktasterbaugruppe in die Schalttafelvorderseite ein, und ziehen Sie den Verriegelungsring und die Befestigungsmutter von der Rückseite her an.

Achten Sie darauf, dass der Verriegelungsring mit dem Gewinde des Gehäuses fluchtet und die Kante des Verriegelungsrings an der Schalttafel anliegt.

Ziehen Sie die Befestigungsmuttern mit einem Anzugsdrehmoment von 0,29 bis 0,49 N·m fest.

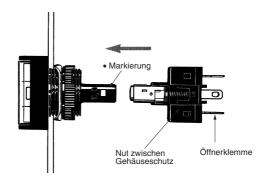
Das maximale Drehmoment zum Festziehen beträgt 0,49 N·m.



Befestigen der Schalterbaugruppe

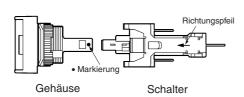
Setzen Sie die Schalterbaugruppe auf die Drucktasterbaugruppe auf.

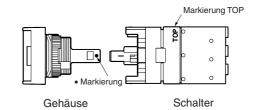
Achten Sie darauf, dass die Schalterbaugruppe beim Einrasten auf dem Gehäuse korrekt ausgerichtet ist. Richten Sie die Markierung (•) auf dem Gehäuse wie in der Abbildung dargestellt mit der Nut zwischen den Gehäuse-Schutzvorrichtungen auf der Öffnerklemmen-Seite der Schalterbaugruppe aus, und drücken Sie die Schalterbaugruppe in das Gehäuse, bis sie hörbar einrastet. Überprüfen Sie vor der Verwendung, dass die Schalterbaugruppe fest sitzt.



Montieren der Schalterbaugruppe bei Ausführungen mit Spannungsregler

- 1. Die Schalttafelstärke muss 0,5 bis 3,2 mm betragen.
- 2. Der Montagering ist mit einem Anzugsdrehmoment von 0,29 bis 0,49 N·m festzuziehen.
- 3. Die Befestigungsbohrung ist wie vorstehend beschrieben auszuschneiden. Abmessung A ist die erforderliche Länge zum Entfernen des eingebauten Schalters. Werden mehrere Schalter ohne Einhaltung des angegebenen Abstands nebeneinander montiert, können sie möglicherweise nicht entfernt werden.
- 4. Achten Sie bei der Montage des Gehäuses auf dem Schalter auf die korrekte Ausrichtung. Bei der Montage muss die Gehäusemarkierung (•) in die gleiche Richtung weisen wie die Seite des Schalters mit dem Richtungspfeil oder dem Wort "TOP".

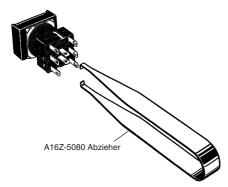




Entfernen der Schalterbaugruppe

Fassen Sie den Teil zwischen dem Schalterträger des Gehäuses und der Schalterbaugruppe mit dem Abzieher A16Z-5080, und ziehen Sie die Schalterbaugruppe heraus.

• 16-mm-Ausführungen



• A16-P-Ausführungen (mit Leiterplattenanschlüssen)

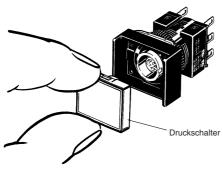


Die Schalterbaugruppe kann durch einfaches Öffnen bzw. Schließen des Hebels angebracht bzw. abgenommen werden.

■ Einbauen und Austauschen des Drucktasters

<u>Abnehmen und Montieren des</u> Drucktasters

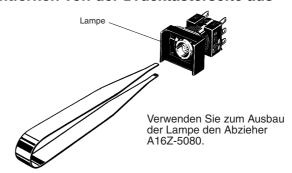
 Nehmen Sie den Drucktaster wie in folgender Abbildung gezeigt ab: Wenn sich der Drucktaster nicht von Hand abnehmen lässt, verwenden Sie den Abzieher A3PJ-5080.



2. Drücken Sie den Drucktaster an, bis er einrastet.

Entfernen der Lampe

Entfernen von der Drucktasterseite aus

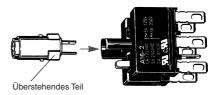


Entfernen von der Schalterseite aus

Die Lampe kann nach dem Entfernen des Schalters mit dem Abzieher A16Z-5080 mit der Hand abgenommen werden.

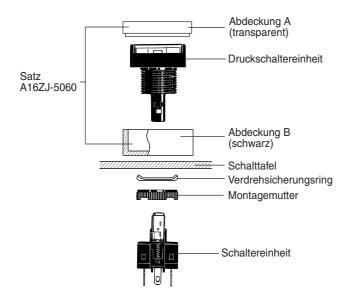
Einbauen der Lampe

Achten Sie beim Einbauen darauf, dass die Lampe wie in der nachstehenden Abbildung gezeigt ausgerichtet ist. Setzen Sie die Lampe so ein, dass der Lampenzapfen und die kleinen Führungen auf der Gehäuseaußenseite aufeinander ausgerichtet sind.



Die Lampe kann mit dem Abzieher A16Z-5080 von der Drucktasterseite her abgenommen werden. Gehen Sie zum Einbauen der Lampe in umgekehrter Reihenfolge wie beim Ausbauen vor.

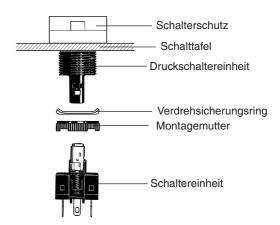
■ Anbringen der Staubschutzkappe A16Z



- 1. Teilen Sie die Schmutzkappe in Abdeckung A und B.
- 2. Setzen Sie das Gehäuse in Abdeckung B ein.
- 3. Bringen Sie diese Teile zusammen auf der Schalttafel an.
- 4. Bringen Sie von der Schalttafelrückseite aus den Verriegelungsring an, und sichern Sie ihn mit der Befestigungsmutter.
- 5. Setzen Sie Abdeckung A in Abdeckung B ein. Stellen Sie sicher, dass der gesamte Umfang von Abdeckung A an Abdeckung B befestigt ist, indem Sie in verschiedene Richtungen drücken.
- 6. Befestigen Sie die Schalterbaugruppe am Gehäuse.

Hinweis: Empfohlene Schalttafelstärke: 0,5 bis 2 mm.

■ Anbringen der Schalter-Schutzvorrichtung A16Z



- 1. Setzen Sie das Gehäuse in die Schalter-Schutzvorrichtung ein.
- 2. Bringen Sie diese Teile zusammen auf der Schalttafel an.
- 3. Bringen Sie von der Schalttafelrückseite aus den Verriegelungsring an, und sichern Sie ihn mit der Befestigungsmutter.
- 4. Befestigen Sie die Schalterbaugruppe am Gehäuse.

Hinweis: Empfohlene Schalttafelstärke: 0,5 bis 2 mm.

Sicherheitshinweise

Sicherheitshinweise sind dem Handbuch Technische Informationen für Drucktaster (Cat. No. A143) zu entnehmen.

—∕!\ VORSICHT

Zwischen Glühlampe und Klemme darf maximal Nennspannung angelegt werden. Bei defekter Glühlampe kann das Bedienteil herausragen.

Schalten Sie vor dem Austauschen der Glühlampe grundsätzlich die Spannungsversorgung aus, und warten Sie 10 Minuten. Wird die Lampe unmittelbar nach Ausschalten der Spannungsversorgung ausgetauscht, kann es durch die Resthitze zu Verbrennungen kommen.

■ Korrekte Verwendung

Montage

Stellen Sie vor dem Einbau, dem Ausbau und der Verdrahtung des Schalters oder der Durchführung von Wartungsarbeiten stets sicher, dass die Spannungsversorgung ausgeschaltet ist.

Ziehen Sie die Befestigungsmutter mit Werkzeugen wie z. B. einer Spitzzange nicht stärker als notwendig an. Andernfalls kann die Befestigungsmutter beschädigt werden. Das Drehmoment zum Festziehen beträgt 0,29 bis 0,49 N·m.

Verdrahtung

Lötklemme

Als Anschlüsse werden meist Lötklemmen und Schnellverbinder (#110) verwendet.

Achten Sie darauf, elektrische Kabel mit geeigneter Größe für die angelegte Spannung und den Dauerstrom zu verwenden (Leitergröße 0,5 bis 0,75 mm²). Führen Sie das Löten entsprechend den folgenden Bedingungen aus. Bei unsachgemäßer Lötung lösen sich die Kabeldrähte, und es kommt zu Kurzschlüssen.

1. Handlöten: 30 W, 5 s 2. Tauchlöten: 240 °C. 3 s

Warten Sie nach dem Löten eine Minute, bevor Sie Kraft auf die Lötstelle ausüben.

Verwenden Sie ein säurefreies Flussmittel mit Harz.

Achten Sie darauf, dass der elektrischen Leiter so verdrahtet ist, dass er die Baugruppe nicht berührt. Wenn der elektrische Leiter die Baugruppe berührt, müssen Drähte mit einer Hitzebeständigkeit von min. 100 °C verwendet werden.

Halten Sie nach Verdrahtung des Schalters einen ausreichenden Abstand und eine entsprechende Kriechstrecke ein.

Federzugs-Klemmen (SLC)

Installationsverfahren

- Legen Sie einen 10 mm langen Abschnitt des Kabelendes frei (zulässiger Bereich: 10±1 mm).
- 2. Bündeln und begradigen Sie die Litzen.
- Führen Sie den Draht durch die Bohrung, und drücken Sie gleichzeitig die Freigabetaste neben der Bohrung. (Die Verwendung eines Präzisionsschraubendrehers wird empfohlen.)
- 4. Lassen Sie die Freigabetaste los, um den Draht zu arretieren.
- Prüfen Sie anschließend durch vorsichtiges Ziehen, ob der Draht fest arretiert ist.

Vorgehensweise zum Entfernen

Drücken Sie die Freigabetaste, und ziehen Sie die Drähte heraus.

Hinweis: Wenn Sie bereits fixierte Drähte erneut verwenden möchten, schneiden Sie das Ende ab, und isolieren Sie wieder einen entsprechenden Abschnitt ab.

Betriebsumgebung

Modell IP65 nimmt aufgrund seiner Schutzklasse keinen Schaden, wenn Wasser aus einer beliebigen Richtung von vorn auf die Schalttafel gelangt.

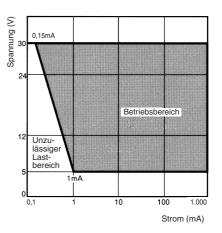
Verwenden der Mikrolast

Setzen Sie gegebenenfalls eine Kontaktschutzschaltung ein, um eine Verringerung der Lebensdauer durch extremen Verschleiß der Kontakte durch Lasten mit Einschaltstrom beim Öffnen und Schließen des Kontakts zu verhindern.

A16 kann sowohl mit Standardlast (125 V bei 5 A, 250 V bei 3 A) als auch mit Mikrolast betrieben werden. Wird eine Standardlast angelegt, kann der Mikrolastbereich jedoch nicht verwendet werden. Wird der Mikrolastbereich mit Standardlast verwendet, wird die Kontaktfläche rau, und das Öffnen und Schließen des Kontakts bei Mikrolast ist möglicherweise nicht mehr zuverlässig.

Die anwendbare Mindestlast ist der N-Pegel-Referenzwert. Dieser Wert entspricht dem Referenzwert für Fehlfunktionen bei einem Zuverlässigkeitsgrad von 60 % (λ 60) (entsprechend JIS C5003).

Die Gleichung λ 60 = 0,5 x 10⁻⁴/Bedienvorgänge besagt, dass die geschätzte Fehlerrate bei unter 1/2.000.000 Bedienvorgängen und einem Zuverlässigkeitsgrad von 60 % liegt.



LED

Der LED-Begrenzungswiderstand ist integriert. Ein Innenwiderstand ist also nicht erforderlich.

Nennspannung	Integrierter Begrenzungswiderstand
5 V DC	33 Ω (82 Ω)
12 V DC	270 Ω (470 Ω)
24 V DC	1.600 Ω (2.400 Ω)

Hinweis: Die Werte in Klammern beziehen sich auf Modelle mit blauen Drucktasterbaugruppen.

Sonstige

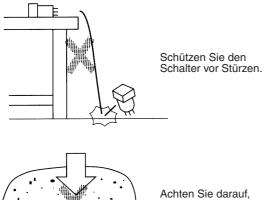
Die ölbeständige Ausführung IP65 ist mit NBR-Gummi ausgestattet und somit gegen Standard-Schneide- und Kühlöle beständig. Bestimmte Öle können jedoch nicht in Verbindung mit dem ölbeständigen IP65 eingesetzt werden. Detaillierte Informationen dazu erhalten Sie bei Ihrem Omron-Vertrieb.

Wird die Schalttafel mit einer Beschichtung usw. versehen, muss die Übereinstimmung mit den angegebenen Abmessungen nach der Beschichtung sichergestellt sein.

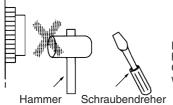
Setzen Sie den Schalter keinen starken Stößen oder Vibrationen aus. Andernfalls sind Fehlfunktionen und Beschädigungen des Schalters möglich.

Schalter aus Kunstharz dürfen nicht mit scharfen Gegenständen in Berührung kommen. Andernfalls kann es zu Beschädigungen der Schalter, Kratzer außen auf den Bedienteilen und Fehlfunktionen kommen.

Schalter dürfen nicht geworfen oder fallen gelassen werden.







Der Schalter darf nicht mit harten oder spitzen Gegenständen bedient werden.

SÄMTLICHE ABMESSUNGEN IN MILLIMETER

Umrechnungsfaktor Millimeter - Zoll: 0,03937. Umrechnungsfaktor Gramm - Unzen: 0,03527.

Cat. No. A124-DE1-02

Im Sinne der ständigen Produktverbesserung behalten wir uns Änderungen der technischen Daten ohne vorherige Ankündigung vor.